



TABLE OF CONTENTS

Cover.....	i
Approval Sheet.....	ii
Admission Sheet	iii
Acknowledgements.....	iv
Table of Contents.....	v
List of Tables	vii
List of Figures	ix
Abstract	x
<i>Abstrak</i>	xi
CHAPTER 1 INTRODUCTION.....	1
1.1 Background of the Study	1
1.2 Objective of the Study	4
1.3 Scope of the Study	4
1.4 Significance of the Study.....	4
1.5 Literature Review.....	5
CHAPTER 2 RESEARCH METHODS	7
2.1 Theoretical Framework.....	7
2.1.1 Translation	7
2.1.2 Translation Techniques	8
2.1.3 Video Game	18
2.1.3 Honkai Star Rail.....	19
2.2 Research Design.....	20
2.3 Method of Data Collection.....	20
2.4 Method of Data Analysis	21
CHAPTER 3 FINDING AND DISCUSSION.....	23
3.1 Data Collection of Translation Techniques	23



3.2 Analysis of Translation Techniques.....	24
3.2.1 Adaptation.....	24
3.2.2 Amplification	27
3.2.3 Borrowing	30
3.2.4 Calque	32
3.2.5 Compensation	35
3.2.6 Discursive Creation.....	38
3.2.7 Established Equivalent.....	39
3.2.8 Generalization	41
3.2.9 Literal Translation.....	43
3.2.10 Modulation.....	45
3.2.11 Particularization	48
3.2.12 Reduction	49
3.2.13 Transposition.....	51
3.2.13 Variation	52
CHAPTER 4 CONCLUSION.....	55
References.....	57
Appendices.....	61